

Distr.: General
18 December 2019
Arabic
Original: English

المجلس الاقتصادي والاجتماعي



اللجنة الإحصائية

الدورة الحادية والخمسون

3-6 آذار/مارس 2020

البند 4 (ب) من جدول الأعمال المؤقت*

بنود للعلم

الإحصاءات الاقتصادية القصيرة الأجل

تقرير الأمين العام

موجز

يقدم هذا التقرير، الذي أعده وفقاً لمقرر المجلس الاقتصادي والاجتماعي 210/2019 والممارسات السابقة، استعراضاً عاماً للتقدم المحرز في دعم تنفيذ برنامج الإحصاءات الاقتصادية القصيرة الأجل وفي أنشطة ذلك الدعم، الحالية والمقبلة. واللجنة الإحصائية مدعوة إلى أن تحيط علماً بالتقرير.



الرجاء إعادة استعمال الورق

* E/CN.3/2020/1

160120 311219 19-22022 (A)



أولا - مقدمة

- 1 - أقرت اللجنة الإحصائية في دورتها الثانية والأربعين برنامج عمل دولي بشأن الإحصاءات الاقتصادية القصيرة الأجل في إطار استجابة إحصائية منسقة للأزمة الاقتصادية والمالية. والبرنامج الدولي، الذي وضعه كل من شعبة الإحصاءات في إدارة الشؤون الاقتصادية والاجتماعية بالأمانة العامة والمكتب الإحصائي للاتحاد الأوروبي، بالتعاون مع هيئة الإحصاء الكندية والمعهد الإحصائي الوطني الإيطالي وهيئة الإحصاءات الهولندية ودائرة الإحصاءات الحكومية الاتحادية في الاتحاد الروسي، يشمل أربعة مواضيع هي المؤشرات المركبة للدورات الاقتصادية، والدراسات الاستقصائية للاتجاهات الاقتصادية، والتقديرات السريعة، ونموذج البيانات، والمؤشرات التحليلية. ووافقت اللجنة على عدة أمور منها إعداد أدلة بشأن تلك المواضيع بغية تقديم التوجيهات وتحديد أفضل الممارسات والمبادئ المنسقة لمساعدة الدول الأعضاء في تجميع الإحصاءات الاقتصادية القصيرة الأجل القابلة للمقارنة دوليا والإبلاغ عنها. وتلقت اللجنة، في دورتها الثامنة والأربعين، معلومات مستكملة عن التقدم المحرز في إعداد تلك الأدلة وعن الأنشطة الحالية والمقبلة الرامية إلى دعم تنفيذ برنامج الإحصاءات الاقتصادية القصيرة الأجل.
- 2 - ويقدم هذا التقرير معلومات مستكملة عن إنجاز الأدلة ويتضمن الأنشطة المقترحة لدعم جمع ونشر الإحصاءات الاقتصادية القصيرة الأجل في نموذج البيانات.

ثانيا - إنجاز الأدلة

- 3 - تتضمن الأدلة الأربعة المنشورة في إطار البرنامج دليلا بشأن المؤشرات المركبة للدورات الاقتصادية، ودليلا بشأن الدراسات الاستقصائية للاتجاهات الاقتصادية، ودليلا بشأن التقديرات السريعة، ودليلا بشأن نموذج البيانات والبيانات الوصفية للإحصاءات الاقتصادية القصيرة الأجل.

ألف - دليل المؤشرات المركبة للدورات الاقتصادية

- 4 - نُشر دليل المؤشرات المركبة للدورات الاقتصادية في عام 2017⁽¹⁾. وأنشئ فريق عامل بقيادة هيئة الإحصاءات الهولندية وكُلف بإعداد الدليل كمنشور مشترك للمكتب الإحصائي للاتحاد الأوروبي ومنظمة كونفرس بورد وشعبة الإحصاءات. وجمع الفريق العامل بين طائفة واسعة من الخبراء المؤسسين من منظمات دولية ومن المعاهد الإحصائية الوطنية والمؤسسات الأكاديمية والبحثية والمصارف المركزية.
- 5 - ويقدم الدليل توجيهات إحصائية واقتصادية بشأن المبادئ والأساليب المنسقة لتجميع المؤشرات المركبة للدورات الاقتصادية ورصدها ونشرها. ويسهم في تحسين مقارنات الأداء الاقتصادي بين البلدان باستخدام منهجية متفق عليها دوليا تستند إلى أفضل الممارسات الدولية.

(1) انظر: <https://unstats.un.org/unsd/nationalaccount/Docs/KS-GQ-17-003-EN-N.pdf>

باء - دليل الدراسات الاستقصائية للاتجاهات الاقتصادية

6 - نُشر دليل الدراسات الاستقصائية للاتجاهات الاقتصادية في عام 2015⁽²⁾. وقد صاغه فريق عامل يتألف من المعهد الإحصائي الوطني الإيطالي ومنظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي، والمعهد الاقتصادي السويسري، والهيئة الفلبينية للإحصاءات، وهيئة الإحصاءات الهولندية، وشعبة الإحصاءات. وترأس المعهد الإحصائي الوطني الإيطالي الفريق العامل. وساهمت المفوضية الأوروبية والمعهد الوطني الفرنسي للإحصاءات والدراسات الاقتصادية في استعراض مسودات فصول الدليل.

7 - ويحدد الدليل أفضل الممارسات والمبادئ المنسقة بشأن اختيار عيّنات الدراسات الاستقصائية للاتجاهات، وتصميم الاستبيانات، ووضع أسئلة الدراسات الاستقصائية، وتنفيذ الدراسات الاستقصائية، وتجهيز البيانات، ونشر النتائج، واستخدام المؤشرات المركّبة للاتجاهات. ويتيح الدليل أيضاً المبادئ المنسقة دولياً لإجراء الدراسات الاستقصائية للاتجاهات، بما يعطي تصميم الاستبيانات، وتصميم إطار الدراسات الاستقصائية وعيّناتها، وإجراءات التقدير، وتجميع البيانات، ونشر تلك الدراسات الاستقصائية واستخدامها. وهو يستند إلى الأعمال التي اضطلعت بها البلدان والمنظمات الدولية أو الإقليمية، ولا سيما الأعمال المنفذة في إطار برنامج الاتحاد الأوروبي المنسق المشترك للدراسات الاستقصائية للأعمال التجارية والمستهلكين ومبادئه التوجيهية والأعمال التي اضطلعت بها منظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي. ويغطي الدليل كلا نوعي الدراسات الاستقصائية للاتجاهات الاقتصادية، أي الدراسات الاستقصائية لاتجاهات الأعمال التجارية والدراسات الاستقصائية لاتجاهات المستهلكين، ويتيح للبلدان المرونة في تكييف تلك الدراسات مع سياقاتها الوطنية.

جيم - دليل التقديرات السريعة

8 - نُشر دليل التقديرات السريعة في عام 2017⁽³⁾. وقد صاغه فريق عامل يتألف من المكتب الإحصائي للاتحاد الأوروبي وشعبة الإحصاءات وهيئة الإحصاءات الهولندية. وترأس المكتب الإحصائي للاتحاد الأوروبي الفريق العامل.

9 - ويتضمن الدليل أساليب التجميع العملية والملائمة للتقديرات السريعة، ويستند إلى طائفة واسعة من التجارب والخبرات، ويستفيد من التطورات النظرية والعملية التي وقعت مؤخراً في المجال. والقصد منه هو مساعدة منتجي التقديرات السريعة، على سبيل المثال في مجال مؤشرات الاقتصاد الكلي القصيرة الأجل الرئيسية. ويُتغى منه أيضاً مساعدة البلدان التي تخطط لإنشاء نظام أكثر شمولا للتقديرات السريعة بإتاحة الأسس المنهجية لتجميعها، علاوة على إعطاء توجيهات عملية بشأن فرادى الخطوات والعناصر التي تنطوي عليها عملية التجميع. وبالإضافة إلى ذلك، يتضمن الدليل مسردا للتقديرات السريعة يوضح أنماط هذه التقديرات وأغراضها وخصائصها، ويقدم مصطلحات موحدة لإنشاء فهم مشترك لتلك التقديرات.

(2) انظر: https://unstats.un.org/unsd/nationalaccount/docs/ETS_Handbook_Final.pdf

(3) انظر: <https://unstats.un.org/unsd/nationalaccount/docs/KS-GQ-17-008-EN-N.pdf>

دال - دليل نموذج البيانات والبيانات الوصفية للإحصاءات القصيرة الأجل

10 - نُشر دليل نموذج البيانات والبيانات الوصفية للإحصاءات القصيرة الأجل في عام 2018⁽⁴⁾، وهو يستند إلى نموذج مقبول دولياً للبيانات والبيانات الوصفية للإحصاءات الاقتصادية القصيرة الأجل. وهذه المؤشرات ملائمة لرصد الاقتصاد الكلي، والإنذار المبكر بجوانب الضعف الاقتصادي والمالي، وكشف نقاط التحول في الدورات الاقتصادية.

11 - ويتوسع الدليل، الذي أعدته شعبة الإحصاءات، في إيراد الأوصاف المنهجية واستخدام الإحصاءات الاقتصادية الفردية القصيرة الأجل في نموذج البيانات. وهو يوضح الخصائص الإحصائية والتحليلية لتلك الإحصاءات، ومبرر أهميتها في شرح النشاط الاقتصادي، وكيفية اتصالها بمجموعة متكاملة من تلك الإحصاءات المتعلقة بالحسابات القومية الفصلية والبيانات المكونة لها. وهو يشرح مفهوم وفوائد مركز البيانات "المركزي" للإحصاءات القصيرة الأجل على الصعيد الوطني، تيسيراً لنشر تلك الإحصاءات وبالتالي استخدامها. وتقدم فيه أيضاً أمثلة على مراكز البيانات التي أنشئت في عدد من البلدان. والقصد من الدليل هو خدمة كل من مجتمعي الإحصاءات ومستخدميها، وهو يتضمن وصلات مفيدة بالمواد المرجعية التي تقدم عرضاً للبيانات أكثر تعمقاً.

12 - وقد جاء نموذج البيانات نتيجة مشاورات عالمية في ما بين الأوساط الإحصائية الدولية، وأقرته اللجنة الإحصائية في دورتها الثانية والأربعين. ويتألف النموذج من 12 فئة من الإحصاءات لرصد التطورات القطاعية على صعيدي الاقتصاد الكلي والمؤسسات من خلال الحسابات القومية الفصلية التي تكتملها الإحصاءات القصيرة الأجل المتعلقة بالإنتاج، والأسعار، والأسواق (سوق العمل وسوق العقارات والسوق المالية) والقطاعات (القطاع الحكومي، والقطاع المالي، والقطاع غير المالي، وقطاع الأسر المعيشية، والقطاع الخارجي). ومن الناحية المنطقية، تُستمد هذه الفئات الاثنتا عشرة من توحيد وإعادة ترتيب المعايير التي وضعها المكتب الإحصائي للاتحاد الأوروبي من خلال المؤشرات الاقتصادية الأوروبية الرئيسية الخاصة به وصندوق النقد الدولي من خلال أدواته المتمثلة في الصيغة المعززة للمعيار الخاص لنشر البيانات والمعيار الخاص لنشر البيانات والنظام العام لنشر البيانات. وينعكس النموذج أيضاً في المؤشرات العالمية الرئيسية التي وضعها الفريق المشترك بين الوكالات المعني بالإحصاءات الاقتصادية والمالية. وتقدم وثيقة معلومات أساسية قائمة مفصلة بالإحصاءات في كل فئة من الفئات الاثنتي عشرة.

ثالثاً - الأنشطة وآفاق المستقبل

13 - إن أهمية الإحصاءات الاقتصادية القصيرة الأجل في رصد الاقتصاد الكلي وفي الإنذار المبكر بجوانب الضعف الاقتصادي والمالي وكشف نقاط التحول في دورات الأعمال التجارية تعني أنه من الضروري جمع بيانات قطرية رسمية عن تلك الإحصاءات في نموذج البيانات ونشر الإحصاءات في موقع مركزي وسهل الاستعمال يتضمن سمات تمكّن من تنزيل الإحصاءات بيسر. ويرد أدناه تبيان الأنشطة التعاونية التي تعتمدها شعبة الإحصاءات الاضطلاع بما لجمع الإحصاءات ونشرها. وللحد من العبء الواقع على البلدان المبلّغة، سيتم، حسب الاقتضاء، جمع الإحصاءات من المنظمات الدولية والإقليمية الأخرى التي تجمع هذه الإحصاءات في إطار برامج عملها العادية.

(4) انظر: https://unstats.un.org/unsd/nationalaccount/docs/Data_Template_Metadata_STS.pdf.

14 - وتنفذ اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لآسيا والمحيط الهادئ برنامجا إقليميا للإحصاءات الاقتصادية. والقصد من هذا البرنامج هو تحسين قدرة الدول الأعضاء على إنتاج ونشر مجموعة أساسية من الإحصاءات الاقتصادية، بما في ذلك الإحصاءات الاقتصادية القصيرة الأجل، بما يتمشى والمعايير الإحصائية الدولية المعمول بها حاليا. أما اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لغربي آسيا فقد أنجزت بنجاح مشروعا من مشاريع حساب التنمية يتعلق بتعزيز القدرة الإحصائية للبلدان الأعضاء في مجال إنتاج ونشر المؤشرات الاقتصادية القصيرة الأجل للنمو المستدام. وركز المشروع على سبع دول رائدة وعلى المؤشرات الاقتصادية القصيرة الأجل ذات الأولوية التي حددتها تلك البلدان. وبالإضافة إلى ذلك، نشرت اللجنة الاقتصادية لأوروبا مبادئ توجيهية بشأن وضع مؤشرات رائدة ومركبة لأمزجة المستثمرين. وتتيح المبادئ التوجيهية إرشادات للمكاتب الإحصائية التي تنتج تلك المؤشرات أو تنظر في إصدارها. وتتضمن المبادئ التوجيهية تصنيفا للمؤشرات وتتيح عملية منظمة لصنع القرار تستند إلى المبادئ الأساسية للإحصاءات الرسمية التي يمكن للمكاتب الإحصائية أن تستخدمها عند اتخاذ القرار بشأن ما إذا كانت ستشارك في إنتاج هذه المؤشرات من عدمه. وبالنسبة للمكاتب الإحصائية التي تنتج أصلا هذه المؤشرات أو تقرر إنتاجها، تقدم المبادئ التوجيهية إرشادات عملية بشأن كيفية إنتاج المؤشرات وإبلاغ مستعملي الإحصاءات بها. وستتعاون شعبة الإحصاءات، حسب الاقتضاء، مع اللجان الإقليمية على جمع الإحصاءات الاقتصادية القصيرة الأجل ذات الصلة من أعضاء تلك اللجان وإحالتها إلى الشعبة.

15 - وتلقى شعبة الإحصاءات أيضا بيانات قطرية رسمية عن الناتج المحلي الإجمالي ومجموعه الرئيسية وعن العمالة والسكان والحسابات القطاعية من خلال مشاركتها في مشروع دولي للتعاون في مجال البيانات برعاية الفريق المشترك بين الوكالات المعني بالإحصاءات الاقتصادية والمالية. ويروم المشروع تعزيز التعاون الدولي في مجال البيانات بين المنظمات الدولية ودعم الإرسال الموحد للبيانات في الوقت المناسب من خلال أشكال متفق عليها دوليا (مثل مبادرة تبادل البيانات الإحصائية والوصفية)، لتخفيف العبء على الاقتصادات المبلغة وتعزيز التواصل مع المستخدمين. وترد أيضا الإحصاءات الاقتصادية القصيرة الأجل التي تجمعها الشعبة من خلال المشروع في الفئات التي يتضمنها نموذج البيانات.

16 - وثمة حاجة إلى مجموعة موحدة من الآليات والعمليات المعتمدة دوليا لتيسير تبادل البيانات بين شعبة الإحصاءات والمنظمات الأخرى، وهي المجموعة التي تتيحها البروتوكولات وتعريف هياكل البيانات الخاصة بمبادرة تبادل البيانات الإحصائية والوصفية. ومبادرة تبادل البيانات الإحصائية والوصفية مبادرة دولية تتوخى توحيد وتحديث آليات وعمليات تبادل البيانات الإحصائية والوصفية بين المنظمات الدولية والبلدان الأعضاء فيها (وهو ما يُعرف أيضا باسم "تصنيع" تلك البيانات). وقد وُضعت تعاريف هياكل البيانات الخاصة بمبادرة تبادل البيانات الإحصائية والوصفية لفائدة العديد من الفئات الواردة في نموذج البيانات، ولكن ليس كلها، بما في ذلك الحسابات القومية، والحسابات القطاعية، وميزان المدفوعات، وإحصاءات التمويل الحكومي، ومؤشرات أسعار الاستهلاك. وتعترف الشعبة بالتعاون مع المنظمات الدولية والإقليمية الأخرى على وضع ما تبقى من تعاريف هياكل البيانات. وسيشمل ذلك التعاون، عند الاقتضاء، تنظيم حلقات عمل تدريبية لتعليم البلدان أساسيات البروتوكولات وتعريف هياكل البيانات الخاصة بمبادرة تبادل البيانات الإحصائية والوصفية، وطريقة تحديد إحصاءاتها الاقتصادية القصيرة الأجل وفق تلك التعاريف، وكيفية إحالة الإحصاءات إلى المنظمات الدولية ذات الصلة.

- 17 - وبالنظر إلى ضرورة تخزين البيانات المجمعة في موقع مركزي سهل الاستعمال، تعتزم شعبة الإحصاءات إنشاء موقع شبكي تدعمه الخدمات الشبكية الأساسية لمبادرة تبادل البيانات الإحصائية والوصفية، يمكن أن يكون بمثابة نموذج تستخدمه الدول الأعضاء في إنشاء مراكز البيانات الوطنية، مع مراعاة كون العديد من الدول الأعضاء ما زال يفتقر إلى القدرات والموارد اللازمة في هذا الصدد.
- 18 - وقد أعدّ البنك الدولي لوحة متابعة معنية بالاقتصاد الكلي تغطي مؤشرات الاقتصاد الكلي الهامة، بما يشمل القطاع الخارجي والقطاع المالي والقطاع الضريبي وقطاع الاقتصاد الحقيقي، لتقييم التقدم المحرز نحو تحقيق الغاية 17-13 من أهداف التنمية المستدامة، "تعزيز استقرار الاقتصاد الكلي على الصعيد العالمي، بوسائل تشمل تنسيق السياسات وتحقيق اتساقها". ويحتوي نموذج البيانات على سلسلة البيانات الأساسية اللازمة لحساب العديد من المؤشرات في لوحة المتابعة. وبناء على ذلك، يمكن للموقع الشبكي الذي سيُنشأ أن يضطلع بدور في رصد أهداف التنمية المستدامة بإتاحة ما يلزم من بيانات أساسية.

رابعاً - الإجراء المطلوب من اللجنة الإحصائية اتخاذه

- 19 - اللجنة الإحصائية مدعوة إلى أن تحيط علماً بهذا التقرير.